

だい12か きかいそうさ3

## 第12課 機械操作3

### ការបញ្ជាម៉ាស៊ីន ភាគ 3

#### ■ 目標 ■

指導員に失敗したことを報告できる。

អាចរាយការណ៍ពីការដែលបានបង្កកំហុសទៅគ្រូណែនាំបង្ហាត់។

指導員に持ち場を離れることを伝えることができる。

អាចប្រាប់ទៅគ្រូណែនាំបង្ហាត់ថាខ្លួននឹងចាកចេញពីទីតាំង។

もう一度言ってほしいと言うことができる。

អាចនិយាយប្រាប់ថាចង់ឲ្យនិយាយម្តងទៀត។

■<sup>かいわ</sup>会話I■

リンさんは成形作業をしています。

リン すずきさん。すみません。  
鈴木さん。すみません。

鈴木 はい。  
はい。

リン せいけいひんを おとして しまいました。  
成形品を 落として しまいました。

どうしたら いいですか。  
どうしたら いいですか。

鈴木 おとした ときは この はこに 入れて。  
落とした ときは この 箱に 入れて。

あとで ふりょうひんか どうか、かくにんするから。  
あとで 不良品か どうか、確認するから。

リン わかりました。  
わかりました。



機械操作3

ការបញ្ជាម៉ាស៊ីន ភាគ 3

■ 会話 I ■

អ្នកនាង លីន កំពុងធ្វើការងារចាក់ពុម្ព។

Lin លោក ស៊ីហ្ស៊ីគី អត់ទោស។

Suzuki បាទ។

Lin ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យផ្តាច់ផលិតផលចាក់ពុម្ពបានទៅហើយ។

តើគួរធ្វើយ៉ាងម៉េចទៅ?

Suzuki ពេលធ្វើជ្រុះ សូមដាក់ក្នុងប្រអប់នេះ។

ដោយសារត្រូវពិនិត្យថាវាជាផលិតផលមានបញ្ហាគុណភាពទេនៅពេលក្រោយ។

Lin ខ្ញុំយល់ហើយ។

■<sup>かいわ</sup>会話2■

リンさんは成形作業をしています。

リン すずきさん。すみません。  
鈴木さん。すみません。

鈴木 なに？  
何？

リン おなかが いたいです。  
おなかが 痛いです。

ちょっと とイレへ 行って きます。  
ちょっと トイレへ 行って 来ます。

鈴木 じゃ、きかいを みて おくね。  
じゃ、機械を 見て おくね。

リン おねがいします。すぐ もどります。  
お願いします。すぐ 戻ります。



機械操作3

ការបញ្ជាម៉ាស៊ីន ភាគ 3

■<sup>かいわ</sup>会話2■

អ្នកនាង លីន កំពុងធ្វើការងារចាក់ពុម្ព។

Lin លោក ស៊ីហ្ស៊ីគី អត់ទោស។

Suzuki មានការអ្វីដែរ?

Lin ខ្ញុំឈឺពោះ។

ខ្ញុំទៅបង្គន់មួយភ្លែតសិន។

Suzuki អ៊ីចឹងចាំខ្ញុំមើលម៉ាស៊ីន។

Lin ខ្ញុំសូមពីងពាក់ហើយ។ ខ្ញុំនឹងមកវិញឆាប់ៗ។

■<sup>かいわ</sup>会話3■

リンさんは成形作業をしています。工場内は騒音が響いています。

鈴木 りんさん、こっちを てつだって。  
リンさん、こっちを 手伝って。

リン なんですか。  
何ですか。

きこえません。  
聞こえません。

もう いちど おねがいします。  
もう 一度 お願いします。

鈴木 こっちへ きて、てつだって。  
こっちへ 来て、手伝って。

リン わかりました。すぐ いきます。  
わかりました。すぐ 行きます。



機械操作3

ការបញ្ជាម៉ាស៊ីន ភាគ 3

■<sup>かいわ</sup>会話3■

អ្នកនាង លីន កំពុងធ្វើការងារចាក់ពុម្ព។ ក្នុងរោងចក្រ កំពុងពេញដោយសំឡេងរំខាន។

Suzuki        អ្នកនាង លីន ជួយខាងនេះបន្តិច។

Lin            មានការអ្វីដែរ?

                 ខ្ញុំមិនឮទេ?

                 សូមនិយាយម្តងទៀត។

Suzuki        មកជួយនៅទីនេះបន្តិច។

Lin            បាទ! ខ្ញុំនឹងយកទៅភ្លាម។

■ ことば ■

	ことば	読み
1	成形品	せいけいひん
2	落とす	おとす
3	箱	はこ
4	不良品	ふりょうひん
5	確認 (する)	かくにん (する)
6	おなかが痛い	おなかがいたい
7	機械	きかい
8	戻る	もどる
9	手伝う	てつだう
10	聞こえる	きこえる
11	傷をつける	きずをつける
12	点検	てんけん
13	忘れる	わすれる
14	変形 (する)	へんけい (する)
15	事務所	じむしょ
16	呼ぶ	よぶ
17	ヘルメット	へるめっと
18	頭が痛い	あたまがいたい
19	吐き気がする	はきけがする
20	熱がある	ねつがある
21		
22		
23		
24		
25		
26		
27		
28		
29		
30		

■ ことば ■

	意味 <small>いみ</small>
1	ផលិតផលចាក់ពុម្ព
2	ធ្វើឲ្យជ្រុះ
3	ប្រអប់
4	ផលិតផលមានបញ្ហាគុណភាព
5	ការពិនិត្យបញ្ជាក់(ពិនិត្យបញ្ជាក់)
6	ឈឺពោះ
7	ម៉ាស៊ីន
8	ត្រលប់
9	ជួយ
10	ស្តាប់ឮ
11	ធ្វើឲ្យដាច់រលាត់
12	ការត្រួតពិនិត្យ
13	ភ្លេច
14	ការប្រែទ្រង់ទ្រាយ(ប្រែទ្រង់ទ្រាយ)
15	ការិយាល័យ
16	ហៅ
17	ម្នាក់សុវត្ថិភាព
18	ឈឺក្បាល
19	មានអារម្មណ៍ចង់ក្អក
20	ក្តៅខ្លួន
21	
22	
23	
24	
25	
26	
27	
28	
29	
30	

■ 応用練習 ■

④⑤にあなたが使う文を書きましょう。  
指導員にチェックしてもらいましょう。

★ ~て しまいました

せいけいひんを おとして しまいました。

成形品を 落として しまいました。

せいけいひんに きずを つけて しまいました。

① 成形品に 傷を つけて しまいました。

きかいの てんけんを わすれて しまいました。

② 機械の 点検を 忘れて しまいました。

せいけいひんが へんけいして しまいました。

③ 成形品が 変形して しまいました。

④

⑤

★ ~て 来ます

ちょっと とイレへ 行って きます。

ちょっと トイレへ 行って 来ます。

じむしょへ 行って きます。

① 事務所へ 行って 来ます。

わんさんを よんで きます。

② ワンさんを 呼んで 来ます。

へるめつとを わすれましたから、とって きます。

③ ヘルメットを 忘れちゃったから、取って 来ます。

④

⑤

★ 体調不良 (たいちょう ふりょう)

おなかが いたいです。

おなかが 痛いです。

あたまが いたいです。ずきずきします。

① 頭が 痛いです。ずきずきします。

はきけが します。はきそうです。

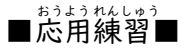
② 吐き気が します。吐きそうです。

ねつが あります。さむきが します。

③ 熱が あります。寒気が します。

④

⑤



នៅ(4)(5) សូមសរសេរល្បះដែលអ្នកប្រើ។  
សូមសុំឱ្យគ្រូណែនាំពិនិត្យ។

★ ~て しまいました

ខ្ញុំបានធ្វើឱ្យផ្លាកផលិតផលចាក់ពុម្ពបាក់ទៅហើយ។

- ① ខ្ញុំបានធ្វើឱ្យផលិតផលចាក់ពុម្ពដាច់រលាត់បាក់ទៅហើយ។
- ② ខ្ញុំភ្លេចត្រួតពិនិត្យម៉ាស៊ីនបាក់ទៅហើយ។
- ③ ផលិតផលចាក់ពុម្ពប្រែទ្រង់ទ្រាយបាក់ទៅហើយ។
- ④
- ⑤

★ ~て 来ます

ខ្ញុំទៅបង្កន់មួយភ្លែតសិន។

- ① ខ្ញុំទៅការិយាល័យសិន។
- ② ខ្ញុំទៅហៅលោក វ៉ង សិន។
- ③ ខ្ញុំភ្លេចម្នាក់សុវត្ថិភាពហើយ អ៊ីចឹងខ្ញុំទៅយកសិន។
- ④
- ⑤

★ 体調不良 (たいちょう ふりょう)

ខ្ញុំឈឺពោះ។

- ① ខ្ញុំឈឺក្បាល។ ឈឺខ្នង។
- ② ខ្ញុំមានអារម្មណ៍ចង់ក្អក។ ដូចជាក្អក។
- ③ ខ្ញុំក្តៅខ្លួន។ ស្រៀវស្រាញ។
- ④
- ⑤

## わたしの かいわ

モデル<sup>かいわ</sup>会話を<sup>さんこう</sup>参考にして、<sup>かいわ</sup>会話を<sup>か</sup>書きましょう。

<sup>しどういん</sup>指導員にチェックしてもらいましょう。

សូមសរសេរសន្ទនាដោយយោងតាមសន្ទនាគំរូ។

សូមសុំឲ្យគ្រូណែនាំពិនិត្យ។